

3 Dim., Ausschlag, Fleck. – **3a** Ausschlag, Pikel, Geschwür, °OB, °NB vereinz.: *i hab a Bleamö am Mäu Simbach PAN; Blüemelein im Gesicht* „Eiterbläschen, Ausschlag, Krätze“ SCHMELLER I,327. – **3b** Sommersprosse, NB, °OP vereinz.: *Blöamö St.Englmar BOG.* – Syn. → [Sommer]sprosse. – **3c** Fleck in der Augenhornhaut, OP vielf., °OB, NB mehrf., Restgeb. vereinz.: *des hod a Bleame an Aung Erding; a Bleaml* „beim Pferd“ Allersdf ROL; *fröias hods Leid gem, döi waou ham fias Bleml ben kinna* Altfallter NAB; „s' Bleaml (ein Fleck im Augensterne)“ WINKLER Heimatspr. 63. – Vkte: Das Blümlein lässt sich durch Beten heilen (AM, NAB). Beim Vieh bläst man beim ersten Anzeichen Streuzucker durch einen Federkiel in die Augen Altfallter NAB. – Syn. → [Augen]b. – **3d** Linsentrübung, grauer Star, OB, OP vereinz.: *Bläaml Schwandf.* – Syn. → Star.

4 Dendrit im Gestein: „Dendriten ... von den Arbeitern ... in Eichstätt als *Blumen* bezeichnet“ M. MÜLLER-BURGER, Die Solnhofen Plattenkalk-Industrie in Vergangenheit u. Gegenwart, Leipzig 1926, 8.

5 Schaum auf frisch ausgeschenktem Bier: *Blume* Passau; *Bloamâ, Blea:mål* „der Schaum auf dem Bier“ CHRISTL Aichacher Wb. 124.

6: *Bloama* „besonderer Geruch des Weins“ Endlshsn WOR.

7 Schwanz des Hasen, jägersprl., OB, NB, OP, OF, MF vereinz.: *Blama* Bubach BUL.

8 †Menstruation: *Der Brunnen zu Gruebbach [Grubach BEI] ... bringt die weibliche Blumen, so da unordentlich zu Zeiten fließen* 1604 VHO 52 (1900) 249.

9 †Ausbund: *die gepar ain pluemen aller ritterlichen eren, den edlen ritter Rueland FÜETRER Chron. 92,25 f.*

Etym.: Ahd. *bluoma* swf., *bluomo* swm., mhd. *bluome* swf./m., germ. Bildung idg. Herkunft; KLUGE-SEE-BOLD I34f.

Ltg. Formen: *bloam* u.ä. OB (dazu EG), -*a* OB, NB, SCH (dazu R, WÜM; HIP), *bluama* westl. OB, SCH, -*ou*- OP, OF (dazu IN; KÖZ; EIH, GUN, HIP, SC, WUG), *bluma*, -*ü*- OB, OP, MF, -*am* OP, *blōma* u.ä. OP, OF, MF (dazu ED, FS, LF, RO; DGF), vereinz. *bleama* u.ä. (SOB; GRI, VIB, WEG; R). – Dim. *bleaml(α)*, -*mal*, -*me* u.ä. OB, NB, OP (dazu FDB), *bliamla*, -*me* u.ä. OB (dazu MAL, PAN, VIB, VIT), *bleim(α)l(α)*, -*me* OP (dazu BOG, KÖZ, REG, VIT; HIP, N, SC, WUG; ND), *bliml(α)*, -*mal* u.ä. MF (dazu FFB; ESB, OVI, SUL, WÜM; PEG), *bleml(α)*, -*me* u.ä. OB, NB, OP, OF (dazu HEB, LAU, N), *blāml(α)* u.ä. (FS; AM, BUL, NM, RID).

DELLING I,85; SCHMELLER I,326 f. – WBÖ III,455 f.; Schwäb. Wb. I,1221 f.; Schw.Id. V,64–71; Suddt.Wb. II,463–465. – DWB II,158–160; Frühhd.Wb. IV,652–656; LEXER HWB.

I,315; WMU 271; Ahd.Wb. I,1229–1232. – BERTHOLD Fürther Wb. 25; BRAUN Gr.Wb. 52 f.; CHRISTL Aichacher Wb. 124; KOLLMER II,62; LECHNER Rehling 162; MAAS Nürnberg. Wb. 86; RASP Bgdn.Mda. 30; SINGER Arzb. Wb. 37. – S-25N4, 66E20, 85A2, M-33/28, 36/5, 37/17, 43/10, 53/22, 163/7.

Abl.: *blüemeln, blüemen, -blüemerln, -blüemern, Blumet, blumicht, Blümlerei, Blümlet, blümlicht.*

Komp.: [**Gottes-acker**]b. **1** Dim., Pfln. – **1a** Akelei (*Aquilegia vulgaris*): *Gottsackerblami* Günszshsn FS MARZELL Pfln. I,365. – **1b** Ringelblume (*Calendula officinalis*), °OB, °NB vereinz.: °*Gottsackerbleami* Griesbach. – **2** äußerliches Zeichen von Krankheit od. Alter. – **2a** Fleck auf der Haut, offene od. blutunterlaufene Stelle, °OB, °OP vereinz.: °*Godsackableamlen* „rote Flecken an den Wangen bei Lungenerkrankten“ Dettenschwang LL. – **2b** graue Haare: °*Gottsackableame* Reichersbeuern TÖL. WBÖ III,457; Schwäb.Wb. III,766.

[**Adam-und-Eva**]b. **1** Echtes Lungenkraut (*Pulmonaria officinalis*), °OB, °NB vereinz.: °*Adam- und Evableame* Erding. – **2** Knabenkraut (*Orchis*), °OB, °NB, °OP vereinz.: °*Adam- und Evablemlerl* Neualbenrth TIR; „das gefleckte Knabenkraut: *Adam- und Evableume*“ SCHLAPPINGER Niederbayer II,14. – **3** wie → B.1cθ: *Adam- und Evableami* Altfraunhfn VIB. – **4** Gundermann (*Glechoma hederacea*): *Adam- und Evableaml* Hörmannsb. FDB. W-4/3.

[**Adler**]b. wie → [*Gottes-acker*]b.1a, OB, NB vereinz.: *Adlableamö* Metten DEG.

Suddt.Wb. I,241.

[**Ameis**]b. **1** Heidenelke (*Dianthus deltoides*): *Ameisblöiml* Kötzing MARZELL Pfln. II,108. – **2** wie → [*Adam-und-Eva*]b.4: °*Amoaßbleamö* Metten DEG.

WBÖ III,457.

[**Anger**]b. Dim., Maßliebchen (*Bellis perennis*): *Angerblümlerl* Mauth WOS; *Angableame* Ramsau BGD Bergheimat 10 (1930) 38.

WBÖ III,457; Schwäb.Wb. I,208; Suddt.Wb. I,351. – DWB I,349. – RASP Bgdn.Mda. 17.

[**Antoni**]b. Pfingstrose (*Paeonia*): *Antonibleaml* Berchtesgaden MARZELL Pfln. III,512.

Schwäb.Wb. VI,1523; Suddt.Wb. I,426.